

**H&R SPEZIALFEDERN GMBH & CO. KG**

93072-1

VW Eos, Typ 1F

VW Golf VI, Typ 1K incl. Cabrio

VW Passat B6, B7, Typ 3C bis Mod. 10/2014

VW Passat CC, Typ 3CC

VW Scirocco, Typ 13

VW Sharan, Typ 7N

EINBAUHINWEISE Elektronik Satz

93072-1

VW Eos, type 1F

VW Golf VI, type 1K incl. convertible

VW Passat B6, B7, type 3C up to 10/2014

VW Passat CC, type 3CC

VW Scirocco, type 13

VW Sharan, type 7N

INSTALLATION INSTRUCTIONS Cancellation kit

Hinweis Nr./
Instruction No.

93072-1

Erstellt am/
Date

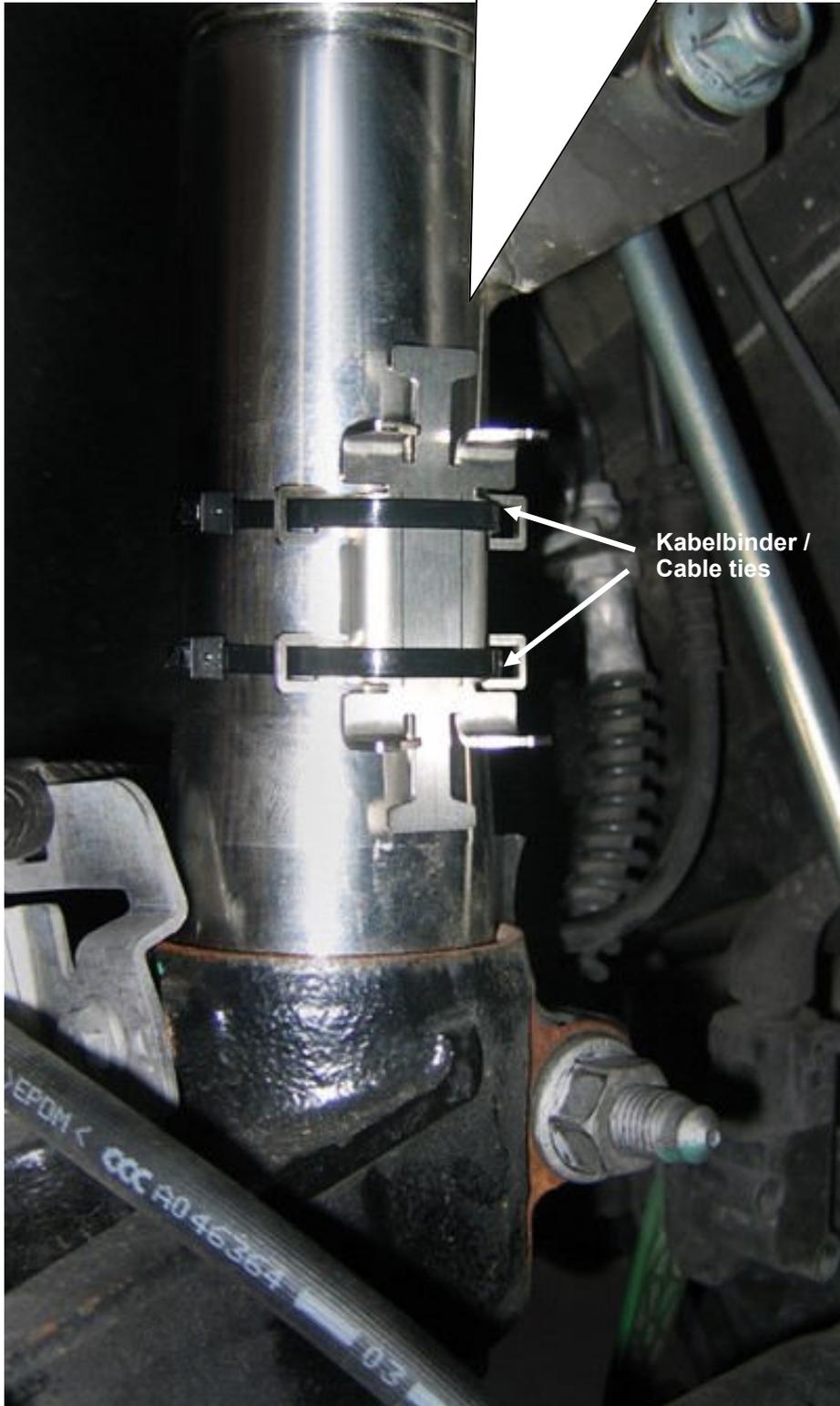
02.03.2020

**Vorderachse/
Front axle:**

Rechte Fahrzeugseite.
Right vehicle side.

Die Halterung muss mit den mitgelieferten Kabelbindern (4,8mm x 290mm) an der Stilllegung befestigt werden

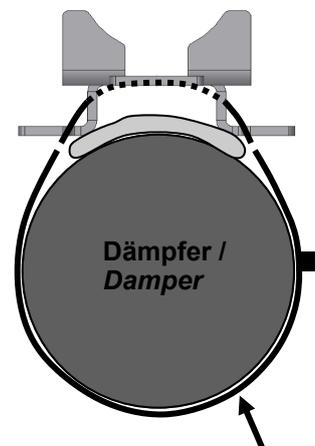
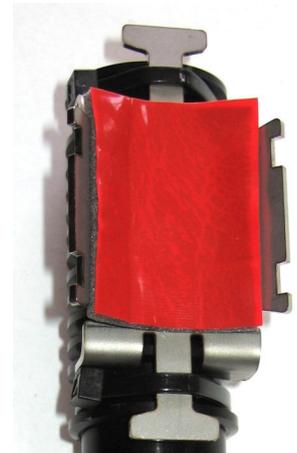
Fix the holder on the electronic component with cable ties (4,8mm x 290mm).



Das mitgelieferte Klebeband muss auf dem montierten Halter angeklebt werden.

WICHTIG: Klebefläche muss staub- und fettfrei sein.

Fix the tape on the installed holder.
Surface must be cleaned and degreased.



Kabelbinder / Cable ties

Hinweis Nr./
Instruction No.

93072-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

**Vorderachse/
Front axle:**

Rechte Fahrzeugseite.

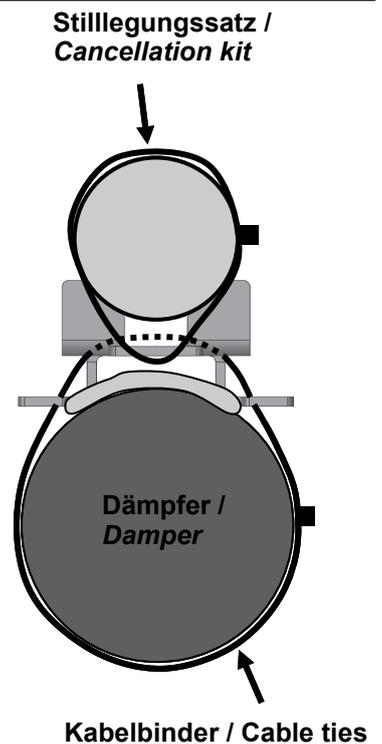
Right vehicle side.

Die Stilllegung muss mit den mitgelieferten Kabelbindern (4,8 mm x 290 mm) befestigt werden. Die originale Dämpfersteuerungsleitung stecken Sie in die Stilllegung ein. Es ist zwingend auf die korrekte Verriegelung des Steckers zu achten! Anschließend befestigen Sie die originale Dämpfersteuerungsleitung mit den mitgelieferten Kabelbindern.

Fix the supplied electronic component with cable ties (4,8 mm x 290 mm). Fix the standard damper control wire to the supplied electronic component connector and insert the standard connector into the electronic component until it locks.



Kabelbinder /
Cable ties



Die originale Dämpfersteuerungsleitung wird um das Federbein herum verlegt und mit den kleinen mitgelieferten Kabelbindern befestigt.

Run the standard damper control wire around the coil over strut and fix it with the small cable ties.

ACHTUNG: Es ist auf eine ausreichende Freigängigkeit der Dämpferleitung (über den kompletten Federweg) zu achten.

Warning: Make sure that the damper tube has enough clearance on the complete spring travel.

Hinweis Nr./
Instruction No.

93072-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

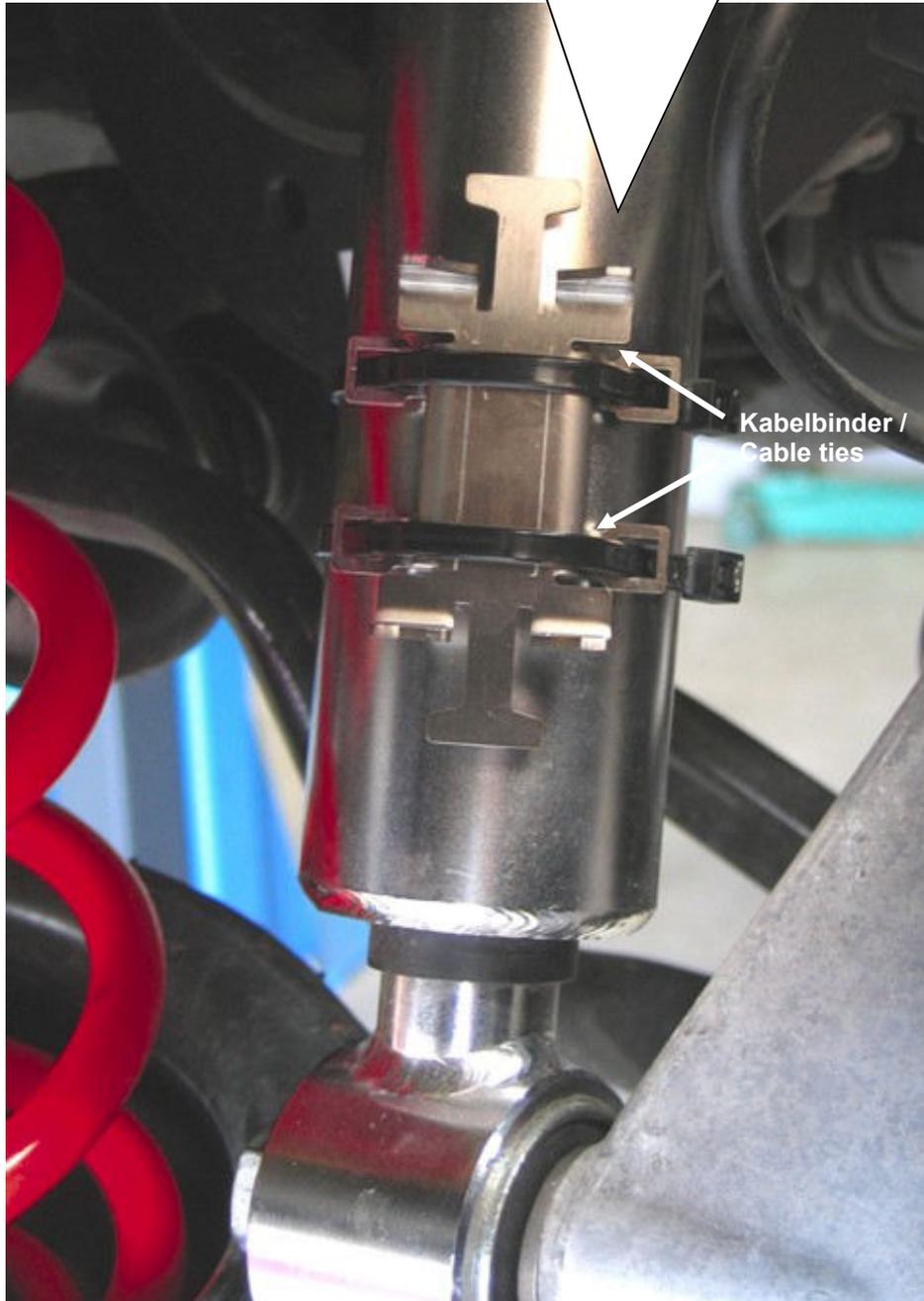
**Hinterachse/
Rear axle:**

Die Halterung muss mit den mitgelieferten Kabelbindern (4,8mm x 290mm) an der Stilllegung befestigt werden.

Fix the holder on the electronic component with cable ties (4,8mm x 290mm).

Linke Fahrzeugseite.

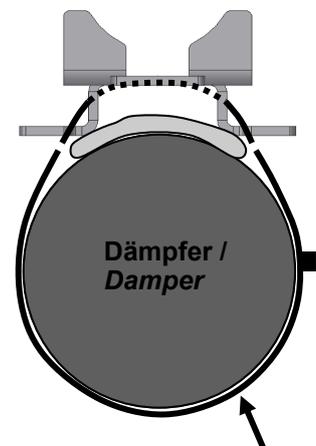
Left vehicle side.



Das mitgelieferte Klebeband muss auf dem montierten Halter angeklebt werden.

WICHTIG: Klebefläche muss staub- und fettfrei sein.

Fix the tape on the installed holder.
Surface must be cleaned and degreased.



Kabelbinder / Cable ties

Hinweis Nr./
Instruction No.

93072-1

Erstellt am/
Date

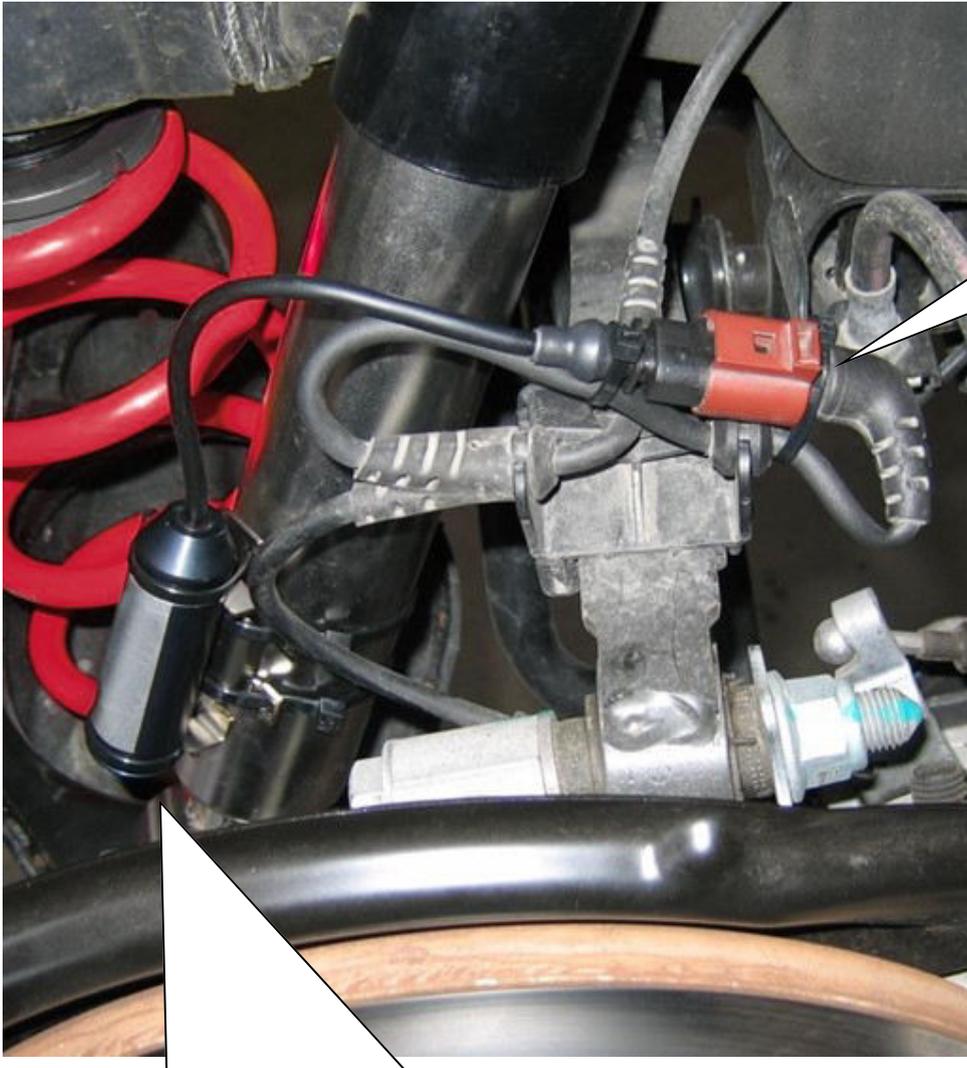
02.03.2020

**Hinterachse/
Rear axle:**

ACHTUNG: Es ist auf eine ausreichende Freigängigkeit der Dämpferleitung (über den kompletten Federweg) zu achten.

Linke Fahrzeugseite.
Left vehicle side.

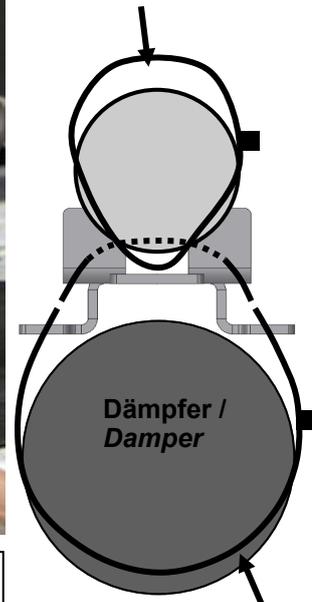
Warning: Make sure that the damper tube has enough clearance on the complete spring travel.



Die originale Dämpfersteuerungsleitung wird mit den kleinen mitgelieferten Kabelbindern befestigt.

Fix the standard damper control and fix it with the small cable ties.

**Stillegungssatz /
Cancellation kit**



Die Stillegung muss mit den mitgelieferten Kabelbindern (4,8 mm x 290 mm) befestigt werden. Die originale Dämpfersteuerungsleitung stecken Sie in die Stillegung ein. Es ist zwingend auf die korrekte Verriegelung des Steckers zu achten! Anschließend befestigen Sie die originale Dämpfersteuerungsleitung mit den mitgelieferten Kabelbindern.

Fix the supplied electronic component with cable ties (4,8 mm x 290 mm). Fix the standard damper control wire to the supplied electronic component connector and insert the standard connector into the electronic component until it locks.